

法式浪漫与东方古韵的交融之作

Ruyi Castle • A fusion of French romance and oriental charm

"如意"是中国传统文化中的吉祥象征,寓意顺心如意、生活美满。在设计中,不仅代表空间的高雅与和谐感,还象征居住者的愿望与追求——即拥有一个宁静、幸福、健康的生活环境。"堡"源于法式建筑的加固与庄重,象征着安全、堡垒与悠久的历史感。作品充分表达了中西文化的融合,既保留了中国传统的精神内核,也展现了西方建筑的宏伟与优雅。

设计灵感源于业主——一位曾长期居住海外的老太太。她对中西文化有着深刻的理解,并希望在归乡养老的房子中,将法式的优雅浪漫与中式的传统韵味相融合。因此,别墅整体采用法式建筑风格,外观展现典雅对称的布局,契合自然环境的宁静氛围。室内空间中客餐厅等公共空间为法式风格,展现出主人的国际视野和对开放社交生活的向往。卧室、书房等私人空间则融入传统中式元素,承载着她对家乡的眷恋和对中国文化的传承之情。

"Ruyi" is an auspicious symbol in traditional Chinese culture, implying a happy life. In the design, it not only represents the elegance and harmony of the space, but also symbolizes the desire and pursuit of the residents - that is, to have a quiet, happy and healthy living environment. "Fort" comes from the reinforcement and solemnity of French architecture, symbolizing security, fortress and a long sense of history. The work fully expresses the integration of Chinese and Western cultures, retaining the spiritual core of traditional Chinese culture and showing the grandeur and elegance of Western architecture.

The design inspiration comes from the owner, an old lady who has lived overseas for a long time. She has a deep understanding of Chinese and Western cultures, and hopes to combine the elegance and romance of French style with the traditional charm of Chinese style in the house where she returns to her hometown for retirement. Therefore, the villa adopts the French architectural style as a whole, and the exterior shows an elegant and symmetrical layout, which fits the tranquil atmosphere of the natural environment. The public spaces such as the living room and dining room in the interior space are also French style, showing the owner's international vision and yearning for an open social life. Private spaces such as bedrooms and study rooms incorporate traditional Chinese elements, carrying her attachment to her hometown and the inheritance of Chinese culture.

项目区位 Project Location



项目位于河南信阳,地处中国南北气候过渡带,亚热带和温带汇处,气候温和,四季分明,年平均气温适中,非常适合人居。信阳拥有丰富的自然资源,生态环境优良,森林覆盖率高,空气流通该地区依山傍水,拥有信阳毛尖茶山、鸡公山等著名景区,宜居的自然环境为居民提供了良好的身体健康保障。此外,信阳交通便利,地处京广铁路和京港澳交通枢纽。优质的自然、良好的气候条件及便捷的高速环境,使信阳成为适合养老、度假、以及日常生活的理想之地,尤其适合追求宁静与舒适生活的居住者。

The project is located in Xinyang, Henan, in the north-south climate transition zone of China, where the subtropical and temperate zones meet. It has a mild climate, four distinct seasons, and a moderate annual average temperature, making it very suitable for human habitation. Xinyang has rich natural resources, a good ecological environment, a high forest coverage rate, and good air circulation. The area is surrounded by mountains and rivers, and has famous scenic spots such as Xinyang Maojian Tea Mountain and Jigong Mountain. The livable natural environment provides residents with good health protection. In addition, Xinyang has convenient transportation and is located at the Beijing-Guangzhou Railway and Beijing-Hong Kong-Macao transportation hub. The high-quality nature, good climate conditions, and convenient high-speed environment make Xinyang an ideal place for retirement, vacation, and daily life, especially for residents who pursue a quiet and comfortable life.

建筑分析 Building Analysis

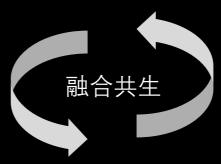


建筑形态以法式经典风格为基础,整体采用简洁而富有张力的立面设计,强调高度与层次感。外观呈现出大气的体块感,运用雕花檐线和大面积的落地窗,增强了建筑的立体感与细节美感,提升了建筑的<mark>优雅感与庄重气质</mark>。在建筑与景观的关系上,设计通过法式庭院的景观规划,实现了建筑与自然景观的有机结合。建筑四周的自然环境风景如画,大面积的窗户使自然光和景观成为室内空间的一部分,庭院与周围绿地相连,借助景观植被的布局,打造出层次丰富、视<u>野开阔的景观体验,建筑仿佛自然生长在这片场景中,充分体现了人与自然的和谐共生。</u>

The architectural form is based on the French classic style, and the overall facade design is simple and full of tension, emphasizing height and layering. The exterior presents a sense of grand volume, and the use of carved eaves and large floor-to-ceiling windows enhances the three-dimensional sense and detail beauty of the building, and enhances the elegance and solemnity of the building. In terms of the relationship between architecture and landscape, the design realizes the organic combination of architecture and natural landscape through the landscape planning of the French courtyard. The natural environment around the building is picturesque, and the large windows make natural light and landscape part of the interior space. The courtyard is connected to the surrounding green space. With the help of the layout of landscape vegetation, a landscape experience with rich layers and broad vision is created. The building seems to grow naturally in this scene, fully reflecting the harmonious coexistence of man and nature.

概念分析 Concept Analysis







传统中式 Traditional Chinese

浪漫法式 Romantic French

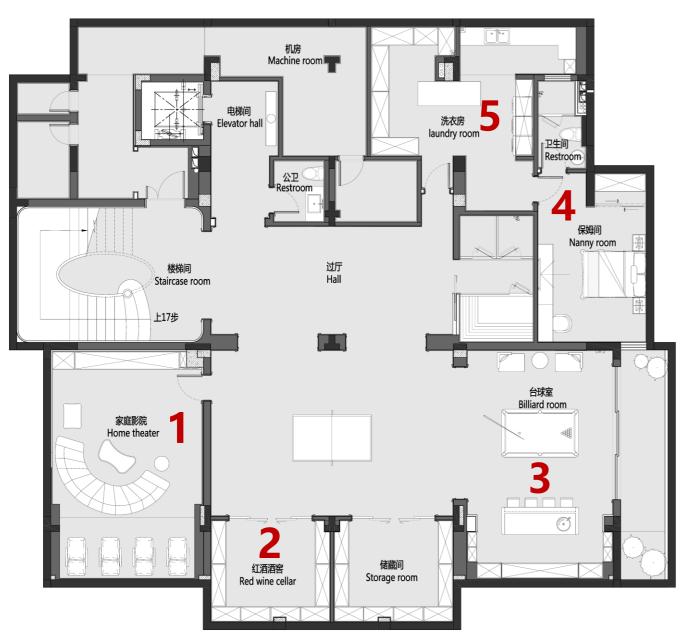
设计理念: 以"文化交汇,空间共生"为设计主题,体现中西文化的碰撞与融合。

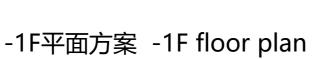
木雕、苏绣、瓷板画、青花瓷等精美的中式元素为空间增添了历史感;精致的水晶吊灯、镀金雕花镜框与大理石柱体等法式细节为空间注入了浪漫与奢华的氛围。通过空间的动线和细节处理,中西文化在空间内部展开了一场深刻的交融与传承,既体现了西式的简约和优雅,又保留了中式的内敛与沉静,空间呈现出一种和谐的美感,带来独特的视觉与文化感知,营造出一个兼具文化传承与生活美感的理想养老居所。

Exquisite Chinese elements such as wood carvings, Suzhou embroidery, porcelain plate paintings, blue and white porcelain, etc. add a sense of history to the space; exquisite French details such as crystal chandeliers, gilded carved mirror frames and marble columns inject a romantic and luxurious atmosphere into the space. Through the dynamic lines and detail processing of the space, Chinese and Western cultures have been deeply integrated and inherited within the space, which not only embodies the simplicity and elegance of the Western style, but also retains the restraint and calmness of the Chinese style.

The space presents a harmonious beauty, brings a unique visual and cultural perception, and creates an ideal retirement home that combines cultural heritage and the beauty of life.

平面分析 Plane Analysis





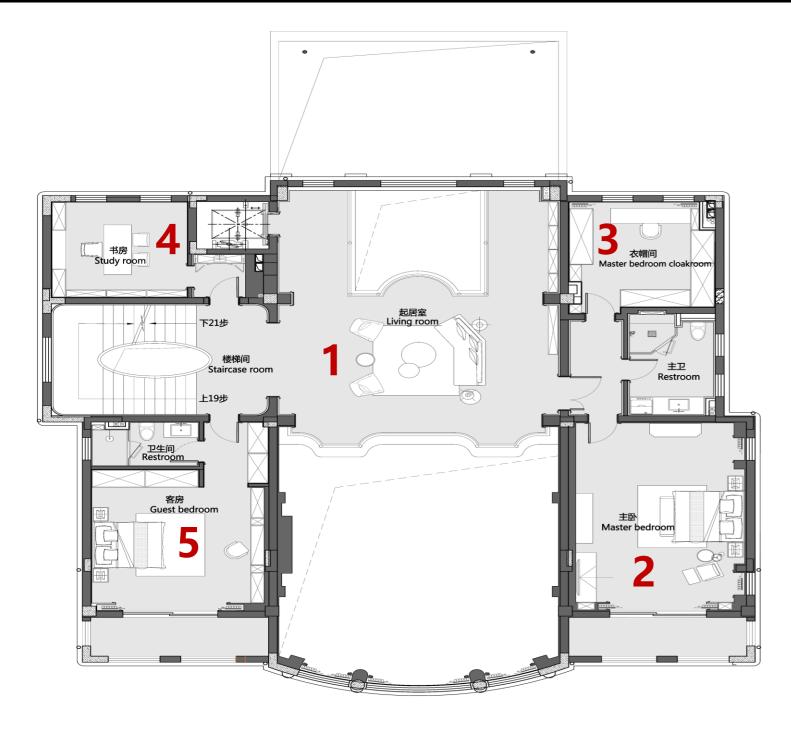
- 1、家庭影院 Home theater
- 2、红酒窖 Red wine cellar
- 3、台球室 Billiard room
- 4、保姆间 Nanny room
- 5、洗衣房 Laundry



1F平面方案 1F floor plan

- 1、门厅 Lobby
- 2、电梯厅 Elevator hall
- 3、中庭 Hall
- 4、客厅 Living room
- 5、中餐厅 Chinese restaurant
- 6、西餐厅 Western restaurant
- 7、西厨 Guest bedroom
- 8、中厨 Chinese cuisine

平面分析 Plane Analysis



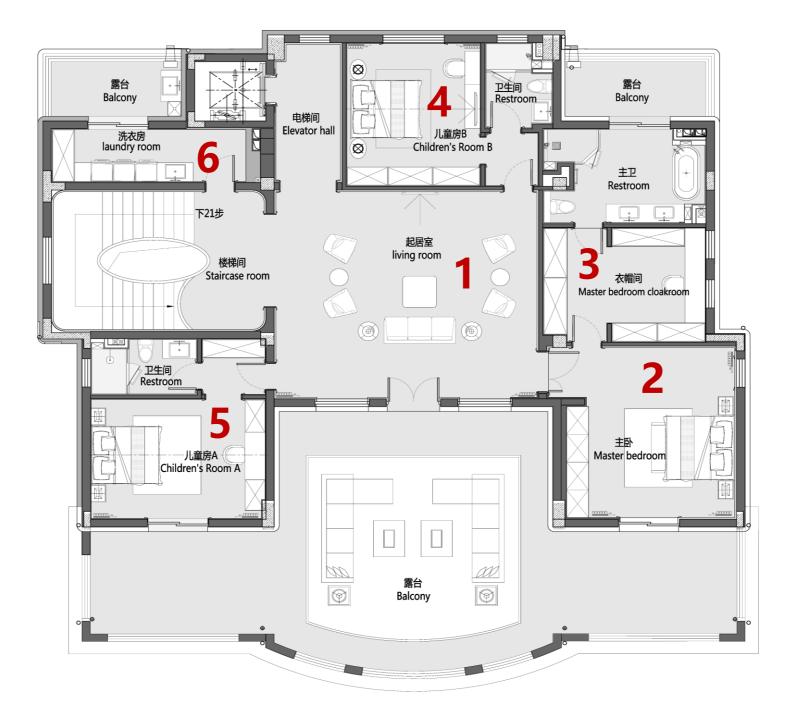


- 1、起居室 Lliving room
- 2、主卧 Master bedroom
- 3、主卧衣帽间 Master bedroom cloakroom
- 4、书房 Study room
- 5、客卧 Guest bedroom



3F平面方案 3F floor plan

- 1、主卧 Master bedroom
- 2、主卧衣帽间 Master bedroom cloakroom
- 3、茶书房 Study room 4、换季衣帽间 Seasonal Cloakroom
- 5、客卧 Guest bedroom



4F平面方案 4F floor plan

- 1、起居室 Lliving room
- 2、主卧 Master bedroom
- 3、主卧衣帽间 Master bedroom cloakroom
- 4、儿童房B Master bedroom cloakroom
- 5、儿童房A Study room 6、洗衣房 Laundry



